

**COMMISSION DES ARTS, DE LA CULTURE, DES LETTRES ET DU PATRIMOINE**

**PROCÈS-VERBAL – PUBLIC**

Tenue à Gatineau, **LE LUNDI 26 OCTOBRE 2015**

Salle des Comités - maison du citoyen, 25, rue Laurier

---

- PRÉSENCES :**
- Madame Mireille Apollon, présidente et conseillère municipale
  - Madame Louise Boudrias, conseillère municipale
  - Monsieur Cédric Tessier, conseiller municipal
  
  - Monsieur Roger Blanchette, membre citoyen
  - Monsieur Jacques Clément, membre citoyen
  - Pierre-Edmond Lalonde, membre citoyen
  - Madame Hélène Larouche, membre citoyenne
  - Madame Maud Laverdière, membre citoyenne
  - Madame Valérie Mandia, membre citoyenne
  - Monsieur Alain Roy, membre citoyen
  - Monsieur John Willis, membre citoyen
  
  - Madame Louise Audet, personne-ressource / MCC
  - Madame Julie Martineau, personne-ressource / Culture Outaouais
  - Monsieur Mathieu Boissinot, coordonnateur de projets en design urbain, Urbanisme
  - Monsieur Louis Cabral, directeur – Arts, culture et lettres
  - Madame Diane Lemelin, secrétaire – Arts, culture et lettres
- ABSENCES MOTIVÉES :**
- Madame Laurence Boucher-Meilleur, membre citoyenne
  - Madame Johanne Couture, membre citoyenne
  - Madame Dominique Savard, membre citoyenne
- ABSENCE :**
- Madame Emma Stella Likassa, membre citoyenne
- INVITÉS :**
- Céline Auclair, directrice générale - Centre interculturel
  - Jean-Pierre Chabot, - Musée régional
  - Jacques Briand, chef de Division - animation culturelle
  - Sonia Blouin, agente de développement au patrimoine
  - Sonia Bisson, agente de développement au patrimoine
  - Steve Fournier, chef de Division - diffusion culturelle
- 

**1. Ouverture de la séance**

La rencontre publique débute à 18 h 40.

La présidente souhaite la bienvenue aux gens du public.

**2. Adoption de l'ordre du jour**

Il est proposé par madame Louise Boudrias et appuyé par monsieur Alain Roy que l'ordre du jour soit accepté avec le retrait des points suivants :

- 9. Projet d'optimisation des salles de spectacles à Gatineau
- 10. Programme de résidences croisées avec le CALQ

**3. Adoption du procès-verbal de la rencontre publique du 14 septembre 2015**

Il est proposé par madame Valérie Mandia et appuyé par monsieur Pierre Edmond Lalonde que le procès-verbal de la rencontre publique du 14 septembre 2015 soit accepté avec la correction du nom de Sonia Bisson au lieu de Sonia Blouin au point 4.

### 3.1 Affaires découlant

#### *8. Fonds de soutien de l'animation culturelle au centre-ville de Gatineau - Vision centre-ville (Stefan Psenak)*

Suite au premier appel de propositions, 16 projets ont été reçus. Le comité d'analyse s'est rencontré le 21 octobre et les recommandations seront transmises aux membres du conseil municipal le 17 novembre 2015.

#### 4. Bilan des activités du SACL

Le bilan est transmis en version papier aux membres en début de rencontre. M. Cabral demeure disponible si les membres ont des questions ou des observations quant au contenu du bilan pour la période du 12 septembre au 16 octobre 2015.

#### 5. Parole au public

Le public est composé de 16 accompagnateurs des différents organismes qui présentent un dossier.

Aucune intervention.

#### 6. Présentation - Plan d'affaires du Centre interculturel

Madame Céline Auclair, présidente et monsieur Pierre Legros, administrateur nous présentent l'état d'avancement des travaux de planification du futur Centre interculturel de Gatineau.

L'organisme vient présenter leur programme fonctionnel et technique ainsi que le montage financier, et souhaite obtenir une recommandation de la CACLP afin de présenter leur dossier au conseil municipal.

Suite à la présentation, Madame Boudrias concède qu'il s'agit d'un beau projet. Lors d'une consultation publique dans son quartier, plus de 60 citoyens se sont déplacés.

Comme il n'y a pas eu d'évaluation de l'intérieure du bâtiment ciblé par un inspecteur, il est possible de croire qu'un montant de 2,5 M\$ ne sera pas suffisant pour la mise aux normes et le réaménagement.

Après une discussion à huis clos, les membres de la Commission des arts, de la culture, des lettres et du patrimoine ont convenu de la résolution suivante :

Attendu que la Corporation du centre interculturel a fait la présentation du plan d'affaires aux membres de la Commission des arts, de la culture, des lettres et du patrimoine le 26 octobre 2015;

Attendu que les membres de la Commission appuient en principe l'initiative mise de l'avant par les organisateurs du centre interculturel;

Attendu que bien que le projet du Centre interculturel soit le fruit d'une réelle volonté des organismes oeuvrant à la gestion de la diversité culturelle de se doter d'outils de développement, les membres de la Commission estiment que le plan d'affaires serait difficilement recevable par le conseil municipal dans le contexte budgétaire actuel;

Attendu que les membres de la Commission reconnaissent le caractère original et essentiel du Centre interculturel qui permettra à la Ville de Gatineau d'établir sa marque et de prendre ses responsabilités comme municipalité soucieuse du rapprochement de ses citoyens - quel que soit leur lieu d'origine :

Il est proposé par madame Louise Boudrias, appuyé par monsieur Cédric Tessier de :

Demander au Service des arts, de la culture et des lettres (SACL) d'accompagner la Corporation du centre interculturel dans la révision de son plan d'affaires et d'y faire figurer une analyse plus précise du montage financier consacré à la mise aux normes du bâtiment numéro 9 (100, rue Gamelin) de manière à répartir la responsabilité du financement de cette restauration entre la municipalité et d'autres partenaires.

En second lieu :

Donner le mandat au SACL d'identifier et de proposer au conseil municipal, à même ses ressources financières pour 2016, une aide permettant à la Corporation du centre interculturel d'organiser des activités d'animation et de promotion de manière à favoriser une plus grande adhésion de la population aux mérites de ce projet et de soutenir ses prochaines étapes de réalisation.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

#### **7. Présentation - Musée régional**

Monsieur Jean-Pierre Chabot, administrateur pour le Musée des incendies de Gatineau accompagné de monsieur Roland Michaud, président pour le Musée des incendies et de madame Audrey Lapointe, directrice générale du Vieux-Hull à cheval, nous présente leur projet de Musée régional de Gatineau.

Suite à la présentation, une discussion s'en suit.

L'organisme confirme que le projet n'a pas été déposé au CLD-Gatineau et qu'il n'a pas eu la réception souhaitée lors d'une présentation au Réseau du patrimoine gatinois.

Après une discussion à huis clos, les membres de la Commission des arts, de la culture, des lettres et du patrimoine ont convenu de la résolution suivante :

Suite à la présentation du Musée régional par les partenaires du projet (Musées des incendies, Vieux-Hull à cheval, Culture Outaouais) les membres de la Commission des arts, de la culture, des lettres et du patrimoine (CACLP) n'ont pas jugé pertinent de soutenir le projet.

Il est recommandé par monsieur Cédric Tessier et appuyé par madame Louise Boudrias de ne pas donner suite à la demande d'appui au projet par la CACLP et d'indiquer aux promoteurs du Musée régional que les orientations et les investissements de la Ville de Gatineau en matière de muséologie régionale visent les Musées de l'Auberge Symmes et du Vieux-marché de Buckingham dont les investissements à ce jour totalisent 400 000 \$.

Afin d'éviter toute duplication et perte d'énergie, le Service des arts, de la culture et des lettres verra à orienter les promoteurs du projet vers le Réseau du patrimoine gatinois (RPG) afin d'évaluer les perspectives de soutenir les efforts de promotion des institutions muséologiques de l'ensemble de la région dans la prochaine année.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

#### **8. Présentation - Centenaire du peintre Jean Dallaire**

En l'absence de Madame Claire Couture, de la Corporation Espace Dallaire qui ne peut être là, monsieur Steve Fournir, chef de Division de la diffusion culturelle du SACL présente la programmation préliminaire, développée en collaboration avec la Corporation Espace Dallaire, entourant le 100<sup>e</sup> anniversaire du peintre Jean Dallaire en 2016.

La programmation propose 5 axes d'intervention :

Une exposition haute en couleur à la Galerie Montcalm ;  
Dallaire et les jeunes, un programme éducatif sur mesure ;  
Des fêtes pour le 100<sup>e</sup> anniversaire (Dallaire et la vie de quartier, l'animation des espaces publics) ;  
Des legs à l'image de Jean Dallaire ;  
Coordination des célébrations du 100<sup>e</sup> anniversaire (ressource additionnelle en contrat de service).

Un budget de 90 000 \$ est disponible pour ce projet et provient des priorités d'action de la politique culturelle 2016.

Les membres présents accueillent favorablement ce projet.

Il est donc proposé par monsieur Alain Roy et appuyé par monsieur Cédric Tessier que les membres de la Commission des arts, de la culture, des lettres et du patrimoine acceptent la programmation préliminaire, développée en collaboration avec la Corporation Espace Dallaire et mandatent le Service des arts, de la culture et des lettres afin d'amorcer, avec les partenaires du milieu, la programmation entourant la célébration du 100<sup>e</sup> anniversaire du peintre Jean Dallaire en 2016.

**ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ**

## 9. **Projet d'optimisation des salles de spectacles à Gatineau**

Sujet retiré de l'ordre du jour.

## 10. **Programme de résidences croisées avec le CALQ**

Sujet retiré de l'ordre du jour.

## 11. **Bilan de la Politique du patrimoine 2013-2015**

Mesdames Sonia Blouin et Sonia Bisson présentent le bilan des activités du Service des arts, de la culture et des lettres relativement au plan d'action 2013-2015 de la Politique du patrimoine.

Le plan d'action de trois ans, d'une valeur de 1 546 500 \$ a pu compter sur le soutien financier du ministère de la Culture et des Communications pour un montant de 795 000 \$.

Suite à la présentation, une discussion s'en suit.

Les membres félicitent le Service des arts, de la culture et des lettres, le Service de l'urbanisme et du développement durable ainsi que le Service du greffe pour les résultats associés aux actions du plan d'action 2013-2015.

## 12. **Parole des membres (commentaires et suggestions)**

Monsieur Alain Roy annonce aux membres que monsieur John Willis et son équipe ont reçu le **prix Excellence, groupe institutionnel 1** remis au Musée canadien de l'histoire pour l'exposition *Le Titanic canadien – L'Empress of Ireland* décerné par la Société des musées du Québec le 30 septembre dernier.

## 13. **Varia**

Aucun sujet n'a été inscrit en Varia.

## 12. **Prochaine rencontre**

La prochaine rencontre aura lieu le 7 décembre 2015, salle Gatineau, Maison du citoyen, 25, rue Laurier. Rencontre uniquement à huis clos.

## 13. **Clôture de la séance**

Il est proposé par monsieur Cédric Tessier et appuyé par madame Hélène Larouche que la séance à public soit levée à 21 h 43.

**Rédaction du procès-verbal**



Diane Lemelin  
Secrétaire de direction  
Service des arts, de la culture et des lettres

**Présidence de la Commission**



Mireille Apollon  
Présidente